

97

# CONTINUACION<sup>97</sup>

HISTORICA

## DE EL ESTADO:

SVCESSOS , Y PROGRESSOS

DE LA LIGA SAGRADA

CONTRA TVRCOS.

**FORMADA DE LAS CARTAS , QUE TRAJERON**  
*los vltimos Correos de Italia, y del Norte.*

Publicada el Martes 22. de Mayo 1685.

---

*Audiencia, que dió el Senado de Polonia à Monseñor Palauicino, Nun-  
cio de Su Santidad. Puntos principales de su oracion, y sus bue-  
nos efectos.*

*Aprobacion plausible con que celebraron las Cortes de Polonia, la Liga  
hecha con la Republica de Venecia.*

*Prolongacion forçosa de ellas.*

*Nuevas recientes, que se esparcian de los Turcos, y Tartaros, por la  
parte de la Podulia.*

*Noticias del aprieto en que tenian al General Mohila sus enemigos  
Cosacos.*

*Embiado de TeKeli à Varsavia, y à què.*

*Respuesta formal dada en Viena al Embiado de Transilvania, en quanto  
à ajustes con los Turcos.*

*Rota dada vltimamente à 500. Rebeldes, con otros avisos del mal es-  
tado de TeKeli.*

*Nuevas vltimas de Buda, y mudanga de empleos entre los Cabos Turcos.*

*Faccion fauorable del Coronel Heusler contra el Presidio de Neuheu-  
sel, sus particularidades, y consequencias.*

*Diligencias del Consejo de Guerra Imperial, sobre acelerar la salida de  
Campana.*

*Nueva vitoria del Coronel Heusler en cartas mas frescas de Viena, llegadas à Brusselas à 27. del passado.*

*Expugnacion de dos fuertes de los Turcos, conseguida por los Christianos del distrito de Braço de Mayna, con otros successos de Levante, y Dalmacia sabidos por Venecia.*

---

**D**espues de la llegada tan deseada de la Nobleza de Lituania à las Cortes congregadas en Varfavia (segun refieren las cartas de la mesma parte de 28. y 30. de Março, y 6. de Abril) fueron cediendo las contiendas antecedentes al cuidado de examinar, y resolver lo mas importante, y concerniente à la continuacion de la Guerra contra los Infieles. Los Nuncios fueron de nuevo à la Sala de los Senadores, donde, en presencia del Rey, propuso el Gran Canciller de Polonia, quanto importava apereibir con brevedad los medios para facer los Exercitos à Campaña.

A 25. de Março, haviendose juntado el Senado expressamente para dar Audiencia solemne à Monseñor Palavicino, Nuncio de Su Santidad, fue su Ilustrissima à ella, y con Oracion elegante expuso lo mismo, que el Gran Canciller, ponderando particularmente al Auditorio, compuesto de lo mas illustre, y calificado de ambas Naciones Polaca, y Lituanas, lo mucho que convenia estar perfectamente vnidas para la defensa de la causa comun. Avivò la platica con algunas noticias, que tenia de lo que afanavan los Infieles, para poderse anticipar à las operaciones de este año; y finalmente assegurò la generosa resolucion con que estava Su Beatitud de asistir todo lo posible con los Tesoros

es-

espirituales, y temporales de su Dignidad, à tan santo empeño; sobre todo si se emprendiesen hazañas de la mayor consecuencia, como lo esperaba del fumo valor de su Magestad, y de toda la Nacion. Respondiòsele con gratitud igual à su gran zelo: y en efecto se reconocia desde aquel dia, que muchos antes tibios, y preocupados de pasiones privadas abrian los ojos al verdadero interès de la Patria, aplicandose con fervor à los negocios principales.

Entre las cosas que el Gran Canciller comunicò à las Cortes, fue la vna la Liga concluida, despues de las antecedentes, con la seren. Republica de Venecia; la qual fuè oida, y aprobada con general aplauso en todos sus puntos, y al Rey se dieron las gracias de tan relevante negociacion.

A 28. de Março, habiendo expirado el termino de seis semanas, à que se havia limitado el tiempo de las Cortes, sin haverse deliberado sobre materia alguna, por las diferencias que reynavan entre Polacos, y Lituanos, se juntaron las Camaras de los Senadores, y de los Nuncios, para tratar de la prolongacion de las Cortes: en que tambien hubo sus altercaciones; pero finalmente quedò resuelto, que durassen por todo el dia 14. de Abril: mientras tambien daba nuevo motivo para adelantar las materias, la llegada de vnos Diputados del Exercito à representar à la Dieta sus necesidades, y follicitar la pronta satisfacciòn de algunas pagas atrassadas. Al mismo tiempo, como de muchas partes cundièse la voz, de que los Turcos previniessen mucho mayores fuerças contra Polonia, que el año pasado, que yà huviesse pasado su Artilleria el Danubio, por vna Puente fortificada en toda forma, y que estuviessen varando otra sobre el Rio Dniester para los Tartaros; sirviò de nuevo impulso à apresurar las vltimas resoluciones, esperandose correspondieran en todo à la grandeza del intento.

Otros avisos havian llegado por la via de la Rufsia, de que en lugar de haverse hallado medio para la reconciliacion de gran parte de los Cofacos, quejosos de su General Mohila, le tenià como sitiado en Niemirovia, resueltos à sacrificarle à su furor, de f

pues de eligido otro Cabo. Pero que se defendia con gran resolucion: cuydado nuevo que se añadia à los demás de el Rey , y de la Republica , aunque se esperaba remediarle muy en breve con alguna nueva liberalidad del Nuncio Apostolico , por cuyo medio se havian sossegado el año passado otros alborotos de este género.

En cartas de Hamburgo de 20. de Abril citan otras de 2. de Cracovia, en que avifavan havia passado por esta vltima Ciudad vn Embiado de TeKeli , la buelta de Varfavia , con instrucciones , y ofertas , dirigidas à obtener la proteccion del Rey de Polonia para si , y los suyos ; lo qual parece alude à lo que se dixo en otra ocasion , de que pensasse el Rebelde retirarse à Danzica. Mas nadie creia pudiesse alcançar nada por aquella parte , despues de haver engañado tantas vezes à Su Mag. Polaca , y en sangrentadose alevosamente en tropas Polacas contra su palabra.

Por las penultimas cartas de Viena (que son de 8. de Abril) se hà sabido, que despues de frequentes Iuntas reservadas del Embiado del Principe de Transilvania Miguel Abafi , con los Ministros Comissarios , que le nombrò el señor Emperador (y en que suponen se tratasse de dependencias muy diversas de la comission publica, con que vino à la Corte Imperial ) finalmente estava de partida, despues de dadosele por respuesta lo mesmo que al Armenio del Vilir de Buda: *Que quando los Turcos pidiessen la Paz à vn mesmo tiempo à todos los Coligados, è interessados en la Liga Sagrada, dandoles satisfacion competente , entonces se daria oídos à sus propuestas: mas que sin aquellas calidades , no havia que tratar , y que assi lo podia el Principe assegurar firmemente, à quien le havia movido à entremeterse en este negocio, y considerar tambien por su parte lo que importava para con Dios , y el Mundo declararse en favor de la Christiandad, y trocar de vna vez el yugo que le tenia puesto su opeffor Infel, por la libertad, y soberania absoluta , y hereditaria de su Principado , sin quedar aun expuesto à la contingencia , de que las artes de TeKeli prevaleciesen en la Puerta Otomana, para despojarle del.* El mesmo Embiado havia recibido preciosos regalos de la liberalidad

Cesarea, y aun de algunos de los principales Ministros, con que partiria muy prendado, y contento.

En las mismas cartas de Viena de 8. y 16. de Abril, todo es infausto para el Rebelde TeKeli, cuyas cosas van apressurándose cada dia à la vltima decadencia. Con extraordinario de la Vn-  
gria superior (segun avisan à 8.) diò parte el Conde de Schultz, de que el Conde Terzi, Capitan del Regimiento de Carafa, ha-  
viendo encontrado con ducientos Cavallos, que mandava, qui-  
nientos Rebeldes, que marchavan la buelta de Agria à incor-  
porarse con los Turcos, y Tartaros, que se iban juntando allí,  
para intentar la introducion de algun focorro en Neuheusel;  
los atacò, y desbaratò, matando à mas de ciento, y prendiendo  
ciento y cinquenta, con el Cabo que los mandava. Esta accion  
fucedìo junto à la Villa de MisKotz, mientras vn Trozo de las  
fuerzas del mismo General Schultz (considerando lo que im-  
portaria estorvar la vnion de los inobedientes, con los Infieles)  
havia ido la buelta de TocKay en busca de vnos, ù de otros.  
Mandava à aquel cuerpo el Duque de Hostein-Ploen, que ha-  
viendo adquirido lengua de como hazian los Rebeldes su mar-  
cha por junto à TocKay, alcanzò à descubrirlos, resuelto à aco-  
meterlos: pero aunque mucho mas numerosos que su gente (pues  
hay avisos, que dicen passavan de quatro mil.) no teniendo el  
Duque la mitad, se recogieron àcia vna Plaza, que llaman el  
pequeño Varadin, en cuyo camino se desbandaron casi todos,  
de buelta à sus Casas, por ser la mayor parte milicias Provin-  
ciales violentadas del Tirano à aquel trabajo, y que habiendo  
sabido la desdicha de los quinientos, rotos por el Conde Ter-  
zi, no quisieron aventurarse à semejante desgracia. Sabidos de  
TeKeli (que los seguia con mil y quinientos Cavallos) ambos  
acontecimientos, bolviò luego atrás, à repassar el Tibisco,  
donde parecia no trataria tan prontamente sino de su propia  
seguridad; quedando de esta manera desvanecida por aquella  
parte la disposicion referida de los enemigos, y el Rebelde im-  
posibilitado probablemente de sustentarse mucho tiempo, bien  
al rebès de poder asistir à otros.

Segun las próprias Cartas , tambien malograron los Infieles la otra junta de Tropas , que (segun se apuntò en las Relaciones antecedentes)haviá hecho cerca de su Plaza de Nougrado, no habiendo podido subsistir su Cavalleria en aquel parage, por falta de forrage: mientras el Coronel Heusler , ocupados con sus Tropas los puestos mas oportunos en las orillas de los Rios Ypol, y Gran , los forzava â suspender su marcha â Neuheufel. A estos amagos havia procurado la Corte Imperial todo lo posible reforzale; como yâ quedava executado , haviendosele incorporado vn grueso de mil y quatrocientos Corazas Alemanes , y remetidole por el Danubio diez mil costales de cevada, y dinero para algunas pagas de toda la gente : providencia asta entonces muy dignamente empleada , mientras desesperado el Bajà de Neuheufel de conseguir tan prontamente , como lo necesitava , vn focorro Real de â fuera , havia trazado procurar con su mesmo Presidio , el alivio â la escaseza, que padecia de mantenimientos , en la forma que vltimamente, con extraordinario , lo escriviò al Cesar , el mesmo Coronel , y tambien , como se frustrò el intento , contandolo todo en los terminos siguientes : Refuelto el Bajà de Neuheufel buscar â qualquier precio su remedio en el Pays , avisò â todas las Comunidades que pudo, de su vecindad, asta distancia de quatro, y cinco leguas , le tuviessen prevenido por su dinero, los mas viveres que les fuesse posible: ofreciendo pagarlos al doble de su justo valor, y juntamente el carruage bastante para traerlos â su Plaza , de vna ù mas vezes. Informado pues del buen efecto , que su oferta liberal havia executado en la codicia de los Payfanos, escogì quatrocientos Spahis, y ducientos Genizaros, entre los quatro mil hombres de que consiste su Guarnicion , para que fuesen por aquel Comboy. El Coronel Heusler, que el dia antes havia hecho vna nueva correria hasta las puertas de la Plaza, en cuya ocasion le sucediò quemar vna Puente, que por vn Pantano abria camino desde la fortaleza â la Campaña, y adquirir noticias de la falida , que estava prevenida, marchò con ducientos Corazas Alemanes, y cien Heuduques (Infantes Va-

Garos) à aguardarla con el Comboy , en vn deshiladero, dos leguas de la Plaza : y tan à tiempo , que poco tardaron à llegar. Entonces dejandolos adelátar à espacio oportuno, los hizo cargar con tanto desnudo , que desordenada la Cavalleria Infiel, bolvió la grupa , y desamparò los Genizaros, que dispuesto vn Tabor, ò recinto de carros, mientras se chocaba con los Spahis, para pelear à su abrigo , aunque hizieron alguna resistencia murieron todos , menos quarenta que se dieron à prision, juntamente con algunos de los Spahis , escapandose casi todos los demás à Novigrado. Quarenta fueron los carros cargados de que se apoderaron los vitoriosos, todos tirados de Bueyes , tambien destinados para cecina. Tenia ordenado el Bajà , que de los Lugares, que havian concurrido al Comboy , le traxessen cinquenta Payfanos , para rehenes , y seguridad de que proseguirian en subministrarle nuevos mantenimientos. Pero à estos los mandò soltar el Coronel Heusler; pero amenazandoles con la horca, y à los Lugares cò el Incendio, si se llegasse à saber, que llevassen la minima cosa à los bloqueados. Interrogados despues los prisioneros separadamente , tocante al estado de la Plaza, dixeron en este propio termino, *que agonizava por falta de viveres*; y los que la dieron mas tiempo asta Capítular , asseguraron no duraria asta Pasqua de Espiritu santo, sino la focorrian: otros abreviando aquel termino , no la dieron mas de tres semanas, por mucho que se esmerasse la natural sobriedad de los Turcos. Esta nueva hà sido causa de que se dispusiesen nuevos refuerços, y focorros de dinero, y forrage para aquel valeroso Cabo, y los que le afsisten.

Dos géneros de noticias de Buda se adquirieron; la vna anterior al Correo del Heusler, y por correspondencia reservada; y la otra por el propio Extraordinario. La primera se reduce, à que ciertamente no se havia hecho todavia reparacion alguna en las brechas, ni en las fortificaciones de aquella Ciudad, y que la Guarnicion iba pereciendo de miseria , y enfermedades. La otra de 20. de Março es, que el Visir havia despachado orden à los naturales de todas las Aldeas , dependientes de las fortale-

zas de Temesvar, de Zendre, y del Gran Varadin, de embiar sin dilacion el numero de Gastadores necessarios para trabajar à la reparacion de las Fortificaciones. Añaden (con avisos de Andrinopoli, y Constantinopla) que el Sultan tenia dispuesto sacar de muchas Provincias dos hombres de cada Aldea, para Soldados. Que sesenta mil hombres (otros añaden diez mil mas) estavan destinados para el Exercito de Vngria, corriendo voz de que le mandaria el Primer Visir. Que diez y siete mil Turcos ya estavan en marcha para las Fronteras de Polonia, para juntarse con vn gran cuerpo de Tartaros, que todos militaràn à la orden de vno de los Bajaes mas graduados de la Puerta. Que las Tropas de Afsia se movian la buelta de Constantinopla, y se distribuirian en diferentes Provincias amenazadas, y especialmente parte en las Plazas del Archipelago mas expuestas à las invasiones de los Christianos, diez mil à reprimir los disignios de los Griegos, que se han solevado en la Morea, de que los Turcos no podian disimular vn sensibilissimo cuydado.

Tambien avisan hà havido mudança notable entre los Cabos principales de la mesma Nacion: Que al seras Kier le hà conferido el Sultan el Gobierno de Canisa. Que el Bajà saitan, Visir de Buda (cuya muerte no se verificò) mandará el Exercito, quando no el Primer Visir. Que à Abdi Bajà, que governò à Kamniez, le passaron à Visir de Buda, donde tomò possession à 14. de Março, y despues passò à Belgrado, ofreciendo proveer prontamente à Buda de todo lo necessario.

En Viena eran muy frequentes las Juntas del Consejo de Guerra, con la asistencia del Conde de Leslè, de cuyo voto apoyado à sus vtilis experiencias, se hacia mucho aprecio. Las Tropas auxiliares havian comenzado à llegar à las Fronteras de Bohemia, Moravia, y Silesia, asistidas de Comissarios Imperiales para alojarlas con toda buena disciplina. Ya havian navegado de Viena à Vngria tres grandes embarcaciones cargadas de bastimentos, y municiones de Guerra. Se estava deliberando sobre dividir las fuerzas Imperiales en quatro cuerpos, de que presto se nombrarian los Generales: corrien-



riendo voz de que à Buda hayan comenzado à llegar algunas Tropas Otomanas.

Al Vice Auditor del Exercito Imperial, y à vn Oficial militar los havian puesto en arresto, y bien guardados, por imputacion de inteligencia con TeKeli, y otros Rebeldes. Tambien à vn Mercader de Schemniz en Vngria, acusado de haver tenido correspondencia con el Governador Turco de Novi-grado, y haverle suministrado municiones de Guerra, le havian puesto en la carcel por mandato especial del señor Emperador.

Al Señor Duque de Baviera le esperavan muy en breve en la Corte Imperial, mientras con sus Embajadores se estavan ajustando los capitulos matrimoniales del Casamiento de S. A. con la Serenissima Señora Archiduquesa Maria Antonia, sin que todavia se supiesse donde, ni quando se celebraria: si bien era la opinion más probable que sería en la mesma Ciudad de Viena, por ser el Lugar mas abundante, y mas capaz de el curso de los forasteros.

Despues de escrito asta aqui se ha visto en posdatas de Bruselas, haver llegado à aquella Corte cartas más frescas de la Corte Imperial, à 27. de Abril, en que avisan derrotò el Coronel Heusler vn cuerpo de 1500. Genizaros, quitandoles vn convoy de 400. carros cargados de viveres, y que se esperaba pidiesse el Presidio de aquella Plaza, en muy breves dias la facultad de salir de ella à pactos de buena Guerra.

Vn Navio llegado de Levante à Venecia à principios del mes pasado de Abril, trajo nueva de q los Griegos de Brazo de Mayna sollevados contra los Infieles, se havlá apoderado de los dos Fuertes de Vitolo, y Pagania, despues de haverlos tenido ablocados algunos meses, con que venia à quedar casi cubierto su distrito de las invasiones de los Infieles, para cuya ventaja los havian ayudado mucho las Galeras, y Navios, que el Generalissimo Morosini embiò à asistirles, y no se dudava el que, à la mesma sombra, fuessen logrando tales sucessos, que presto se viessen enteramente libres de la opresion de los Infieles.

Des.

Despues de aquella ocasion , rechazaron , parte desbarato, vn grueso de los mesmos Turcos , que havian salido de vna de sus Plazas , à quemarles vn Aldea. Con la mesma ocasion se supo que los Turcos militares de la Ciudad de Candia havian dado garrote à aquel Bajâ , por haver dejado cargar granos à vnos Navios Franceses , que dezian los llevarian à Constatinopla, teniendolos destinados para los Venecianos. Dezase , que los Moros de Argel havian embiado à los Turcos, dos Navios cargados de gente, la mayor parte Renegados , para servir sobre sus Navios.

Passageros llegados de Constantinopla referian, que el armamento maritimo se adelantava alli notablemente. Que por Marineros , davan los Turcos quanto se les pedia , habiendo sacado nuevamente vn millon para ir supliendo los gastos de las prevenciones de mar, y tierra. Que à Mufai, Valido del Sultan, que era Capitan Bajâ , ô Generalissimo de la mar , se le havia admitido la demissio que hizo de su puesto à causa de sus achaques habituales. Que los Turcos hazian gran fundamento sobre la vnion de sus Armas maritimas con las de Berberia : pero que mediante Dios se hallavan las de Venecia en estado de no temer aquellas , ni juntas, ni separadas,

Diez y seis Navios cargados de gente de Guerra, y municiones estavan prontos en Venecia para zarpar la buelta de la Armada con el primer buen tiempo , sin dos grandes Bajeles de 50. piezas de Brôze cada vno, prevenidos de la Republica en refuerzo de la Armada. Tambien se estava acabando de fabricar vna Balandra. Hechôse al agua los dias passados vna Galera nueva, q̄ muy en breve se havia de cargar de biscocho para la Armada , y se continuava à trabajar à la construcion de otras onze.

Llegò à la mesma Ciudad el señor Principe Maxiliano , hijo segundo de el señor Duque de Hanover , con vna Corte muy lucida de Oficiales militares de las Tropas que los Principes de aquella Casa dan à la Republica.

Cartas mas frescas que las yà citadas de Constatinopla , dicen son sesenta las Galeras , à cuya fabrica hazia trabajar el

Ca:

Capitan Bajá, y que determinava hecharlas à la mar à fines del mes passado. Que los Bajeles no tardarian en seguirlas, diciéndose serian quarenta, si los Cofarios de Berberia embiavan lo que el Sultan les havia pedido. Los Governadores de las Islas de el Archipiélago tenían orden de armar cada vno dos Galeras, sin otro numero de embarcaciones mas ligeras para el transporte de Tropas, y municiones.

Aguardavan para Pasqua de Refurrecion las Galeras de la Religion de San Juan, aumentadas de siete à ocho, à pesar de la quema improvisa de vno de los Buques en el mesmo Puerto.

De 16. de Marzo havia cartas de Corfù en que avisavan havia llegado allà de la Prevesa el Capitan General Morosini, esperando la gente, y municiones necessarias para poder comenzar la Campaña con alguna empresa considerable. Havia hecho acabar las fortificaciones de aquella Plaza, arrasando el arrabal, y edificando fuera de distancia de adonde se le pudiesse hazer daño tres Torres gruesas, y macizas para cubrir la campaña. Asimismo hà dejado à la embocadura de la canal vn Bajel guarnecido de gente de Guerra, y hecho lo proprio en Trapano, y Santa Maura, donde se hà quedado el Capitan del Golfo con quatro Galeras:

El Magistrado de las Armas hizo provar vn gran Trabuco, que con carga de polvora menos que ordinaria, arrojò vna Bomba proporcionada à su calibre, mucho mas lejos que otro ningun Trabuco. Tambien haze fundir gran numero de Pieças de Artilleria para el servicio de la Armada, y de las Galeras, como también de los Exercitos de Dalmacia, y otras partes por donde se penetrare en el Pays enemigo, no desesperandose hazer este año progressos mayores que el passado; no obstante lo que se dize van disponiendo los enemigos para la defensa de la Morea, del Epiro, y de la Tessalia.

De vna embarcacion, que llegó vltimamente de Spalatro, se supo que el señor Michieli Noble Veneciano, Comissario Paga-  
dor de la gente de Guerra en Dalmacia, partiò de aquella Ciudad con seis mil Morlacos à sitiar la Fortaleza TurdeSing: que

avifado el Comandante de la Plaza de su marcha, y de su intento, salió atropelladamente de ella con su familia, y alajas mas preciosas, para escaparfe mas adentro del Pays; pero que vna partida de Morlacos, que fueren hazerfe dueños del Pays, con anticipacion à movimientos de cuerpos mas regulares de Tropas, los havia forprendido en passo estrecho, de donde el mesmo Cabo Otomano, con fatiga se le huyò de las manos, dejando prender su muger, y su hija, con toda su riqueza. Al mesmo assedio devia llegar el Proveedor General Pedro Valier à 29. del mes antecedente, con otras Tropas, y la Artilleria de batir. En el camino havia el otro Cabo Veneciano apoderadose del Fuerte de Nachica, y hecho poner fuego à muchas Aldeas del contorno: esperandose con gran curiosidad faber el remate de esta expedicion, cuyo logro seria principio llano, y seguro para otras ventajas mucho mayores, ocupando (como seria facil) la Puente que llaman de Cetina.

Lo que se hà sabido de el encuentro que tuvieron algunos dias antes los Venecianos, con algunas Tropas de Raguscos, es que los Heiduques, ò Infantes de Palastrin, lugar perteneciente à la Republica de Venecia, haviendo sabido que los Turcos conducian vn Convoy à Castelnovo, Plaza suya en la costa de Dalmacia, se emboscaron en parage à proposito, y los atacaron con tal brio, que no solo se hizieron dueños del Convoy, pero hizieron algunos prisioneros de la escolta. Pero los Venecianos, al querer bolver à passar por las tierras de Ragusa, fueron acometidos de los naturales, y despues de alguna sangre vertida, quedò el botin en poder de estos vltimos: de que no sin razon se puede temer fuceda alguna rotura entre ambas Republicas, si à la mas poderosa, y mas calificada no se dà satisfacion de el insulto: sin que valga de mucho à la otra el hallarse debajo de la proteccion del Turco, quedando sus fronteras de tierra, y sus costas de mar abiertas à sufrir lo que la ofendida quisiere intentar para vengarse.

**Por Sebastian de Armendariz, Librero de Camara  
de su Magestad.**